



IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Brussell, 26.3.2021
COM(2021) 145 final

2021/0072 (NLE)

Proposta għal

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL

**dwar il-pożizzjoni li ghandha tittiehed f'isem l-Unjoni Ewropea fil-Komitat Kongunt
dwar il-Prodotti Organiċi stabbilit bil-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika
ta' Ċili dwar il-kummerċ ta' prodotti organiċi fir-rigward tal-adozzjoni tar-regoli ta'
proċedura tiegħu**

MEMORANDUM TA' SPJEGAZZJONI

1. SUĠĠETT TAL-PROPOSTA

Din il-proposta tikkonċerna d-deċizzjoni li tistabbilixxi l-pożizzjoni li trid tittiehed f'isem l-Unjoni fil-Kumitat Kongunt dwar il-Prodotti Organiċi ("il-Kumitat Kongunt") stabbilit bil-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea minn naħa, u r-Repubblika taċ-Ċili, min-naħa l-oħra, b'rabta mal-adozzjoni prevista tar-Regoli ta' Proċedura tiegħu ("Regoli ta' Proċedura").

2. KUNTEST TAL-PROPOSTA

2.1 Il-Ftehim bejn l-UE u r-Repubblika taċ-Ċili dwar il-kummerċ ta' prodotti organiċi

Il-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika taċ-Ċili dwar il-kummerċ ta' prodotti organiċi jwaqqaf il-Kumitat Kongunt.

Dan l-att jistabbilixxi r-regoli ta' proċedura ta' dan il-kumitat. Regoli ġusti u ċari jwasslu biex jirnexxu d-diskussjonijiet fi hdan il-Kumitat Kongunt UE-Ċili dwar il-Prodotti Organiċi.

- **Konsistenza mad-dispożizzjonijiet eżistenti fil-qasam ta' politika**

Hija l-ewwel darba li ġie stabbilit Kumitat Kongunt bejn shab kummerċjali ta' prodotti organiċi; madankollu, din hija Prattika komuni fi ftehimiet kummerċjali internazzjonali oħra. Il-ftehim bejn l-UE u ċ-Ċili huwa l-ewwel ftehim internazzjonali li qatt ġie ffirmat dwar il-kummerċ ta' prodotti organiċi.

- **Konsistenza ma' politiki oħra tal-Unjoni**

3. BAŻI ĠURIDIKA, SUSSIDJARJETÀ U PROPORZJONALITÀ

4. • BAŻI ĠURIDIKA

F'konformità mad-Deċizzjoni tal-Kunsill (UE) 2017/436¹, il-Ftehim kien ġie ffirmat fis-27 ta' April 2017, u f'konformità mad-Deċizzjoni tal-Kunsill (UE) 2017/2307² dwar il-konklużjoni tal-Ftehim, il-ftehim ġie approvat u daħal fis-seħh fl-1 ta' Jannar 2018³.

4.1. Bażi ġuridika proċedurali

4.1.1. Prinċipji

L-Artikolu 218(9) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (TFUE) jipprevedi deċizzjonijiet li jistabbilixxu "*l-pożizzjonijiet li għandhom jiġu adottati f'isem l-Unjoni f'sede stabbilita fi ftehim, meta dik is-sede tintalab tadotta atti li jkollhom effetti legali, sakemm dawn ma jkunux atti li jissupplimentaw jew jemendaw il-qafas istituzzjonali tal-ftehim.*"

Il-kunċett ta' "*atti li jkollhom effetti legali*" jinkludi atti li jkollhom effetti legali bis-saħħa tar-regoli tad-dritt internazzjonali li jirregolaw il-korp inkwistjoni. Jinkludi wkoll strumenti li ma

¹ ĠU L 67, 14.3.2017, p. 33.

² ĠU L 331, 14.12.2017, p. 1.

³ ĠU L 331, 14.12.2017, p. 4.

jkollhomx effett vinkolanti skont id-dritt internazzjonali, iżda li “*jistgħu jinfluwenzaw b’mod determinanti l-kontenut tal-leġiżlazzjoni adottata mil-leġiżlatura tal-UE*”⁴.

4.1.2. *Applikazzjoni għal dan il-każ*

Il-Kumitat Kongunt huwa sede imwaqqaf bi ftehim, jiġifieri bi ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika ta’-Ċili dwar il-kummerċ ta’ prodotti organiċi.

L-att li l-Kumitat Kongunt huwa mitlub jadotta, jikkostitwixxi att li għandu effetti legali. L-att previst se jkun vinkolanti skont id-dritt internazzjonali f’konformità mal-Artikolu 8 tal-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika ta’-Ċili dwar il-kummerċ ta’ prodotti organiċi.

L-att previst la jissupplimenta u lanqas jemenda l-qafas istituzzjonali tal-Ftehim.

Għalhekk, il-baži ġuridika proċedurali għad-deċiżjoni proposta hija l-Artikolu 218(9) tat-TFUE.

4.2. **Baži ġuridika sostantiva**

4.2.1. *Prinċipji*

Il-baži ġuridika sostantiva għal deċiżjoni skont l-Artikolu 218(9) tat-TFUE tiddependi primarjament mill-oġettivi u mill-kontenut tal-att previst li dwaru tittiehed pożizzjoni f’isem l-Unjoni. Jekk l-att previst ikollu żewġ għanijiet jew żewġ komponenti, u jekk wiehed minn dawn l-għanijiet jew komponenti jkun jista’ jiġi identifikat bħala dak ewlieni, filwaqt li l-iehor ikun sempliċiment inċidentali, id-deċiżjoni skont l-Artikolu 218(9) tat-TFUE trid tkun imsejsa fuq baži ġuridika sostantiva waħda, jiġifieri dik rikjesta mill-għan jew mill-komponent ewlieni jew predominanti.

4.2.2. *Applikazzjoni għal dan il-każ*

L-att previst għandu oġettivi u komponenti fil-qasam tal-politika kummerċjali komuni. Dawn l-elementi tal-att previst huma marbuta b’mod inseparabbli ma’ xulxin u l-ebda wiehed mhu inċidentali għall-iehor.

Għaldaqstant, il-baži ġuridika sostantiva tad-Deċiżjoni proposta hi magħmula mid-dispożizzjonijiet li ġejjin: l-Artikolu 207 tat-TFUE.

4.3. **Konkluzjoni**

Jenhtieg li l-baži ġuridika tad-deċiżjoni proposta tkun l-Artikolu 207, flimkien mal-Artikolu 218(9) tat-TFUE.

5. **PUBBLIKAZZJONI TAL-ATT PREVIST**

Mhux applikabbli.

⁴ Is-sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja tas-7 ta’ Ottubru 2014, Il-Ġermanja vs Il-Kunsill, C-399/12, ECLI:EU:C:2014:2258, il-paragrafi 61 sa 64

Proposta għal

DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL

**dwar il-pożizzjoni li għandha tittiehed f'isem l-Unjoni Ewropea fil-Kumitat Kongunt
dwar il-Prodotti Organiċi stabbilit bil-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika
taċ-Ċili dwar il-kummerċ ta' prodotti organiċi fir-rigward tal-adozzjoni tar-regoli ta'
proċedura tiegħu**

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-ewwel subparagrafu tal-Artikolu 207(4) flimkien mal-Artikolu 218(9) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta tal-Kummissjoni Ewropea,

Billi:

- (1) Il-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika taċ-Ċili dwar il-kummerċ ta' prodotti organiċi ("il-Ftehim") gie konkluz mill-Unjoni bid-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2017/2307¹ u daħal fis-seħh fl-1 ta' Jannar 2018.
- (2) L-Artikolu 8 tal-Ftehim jistabbilixxi Kumitat Kongunt dwar il-Prodotti Organiċi ("il-Kumitat Kongunt") biex imexxi l-Ftehim u jiehu deciżjonijiet għall-implimentazzjoni u l-funzjonament tajjeb tiegħu.
- (3) Skont l-Artikolu 8.5 tal-Ftehim, il-Kumitat Kongunt għandu jadotta r-regoli ta' proċedura tiegħu stess.
- (4) Sabiex tiġi żgurata l-implimentazzjoni xierqa tal-Ftehim, jenhtieg li r-regoli ta' proċedura tal-Kumitat Kongunt jiġu adottati.
- (5) Huwa xieraq li tiġi stabbilita l-pożizzjoni li għandha tittiehed f'isem l-Unjoni fil-Kumitat Kongunt, fir-rigward tar-regoli ta' proċedura tiegħu, peress li daww ir-regoli se jkunu vinkolanti għall-Unjoni,

ADOTTA DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

Il-pożizzjoni li għandha tittiehed f'isem l-Unjoni fil-Kumitat Kongunt dwar il-Prodotti Organiċi stabbilit bil-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika taċ-Ċili dwar il-kummerċ ta' prodotti organiċi fir-rigward tal-adozzjoni tar-regoli ta' proċedura tiegħu għandha tkun ibbażata fuq l-abbozz ta' Deciżjoni ta' dak il-Kumitat Kongunt skont l-Anness ta' din id-Deciżjoni.

¹ Id-Deciżjoni tal-Kunsill (UE) 2017/2307 tad-9 ta' Ottubru 2017 dwar il-konkluzjoni tal-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika taċ-Ċili dwar il-kummerċ ta' prodotti organiċi (ĠU L 331, 14.12.2017, p. 1).

Artikolu 2

Din id-Deciżjoni hija indirizzata lill-Kummissjoni.
Magħmul fi Brussell,

*Għall-Kunsill
Il-President*